

رست ان الفدیش انناسیوس الرّسلولی ف معتنی المسزامت پر

> ترجمة ايريس حبيب المصرى





حضرة صاحب القداسة والغبطة البابا البابا الاسكندرية وسائر اقاليم الكرازة المرقسية



تمهيسد

فى الغرب الآن اتجاه واضح نحو العمل على نشر كتب الآياء ، البعض منها يظهر فى أصله جنبا الى جنب مع ترجمته، بينما البعض يظهر فى ترجمته وحدها • وفى نيويورك جماعة رهبانية باسم بولس الرسول لديهم مطبعة باسم « مطبعة البوليست » ، وقد نشروا سلسلة من كتب الآباء أخرها كتاب للأنبا اثناسيوس الرسولى يتضمن سيرة الأنبا انطونيوس أبى الرهبان ثم رسالة الى مارسللينوس عن المزامير • وقد صدر هذا الكتاب فى ترجمته الانجليزية فقط فى صيف عام ١٩٨٠م وقام بالترجمة اللاهوتى الأمريكى روبرت جريج •

وقد جاء في المقدمة ما يلى: لقد هدف أثناسيوس الرسولى من تصوير حياة معلمه الأنبا أنطونيوس أن يوضح نوعية الحياة القدسية التي يسعى نصوها طالب الكمال السيحى وللوصول الى هدفه أوضح حامى الايمان القويم أن هذه النوعية ما هي الا سلم يحتم على الراغب فيها الصعود المستمر وهذا الصعود معناه أن الساعى نحو القداسة يتعرض في كل درجة أعلى الى سقوط أشد قسوة وقد وضع القديس أنطونيوس نصب عينيه وجوب السعى المتواصل والصعود المستمر رغم كل المخاطر التي اعترضته ولقد نستطيع القول بأنه كان «متحولا » من يوم الى يوم و ولقد

أنهكه هذا التحول التصاعدي الى حد جعله يرتمي بكليته على قوة السيد المسيح ويتخذ منه السلاح والذخيرة • وهذا الارتكان التام على فاديه اوصله الى التطابق معه مما جعله يعمل أعمال فاديه _ أى أنه أصبح في مقدوره شفاء المرضى بل واقامة الموتى أيضا • فالتحول التصاعدي المتواصل حعل من أنطونيوس صورة من السيد المميح الى حد ما • وليس هناك من بلغ جراة اثناسيوس الرسولي في وصفه لرجل أو امراة سما به (و بها) التحول حتى جعله مخلوقا تأله · ومع جرأته فقد أوضح بجلاء الحد الفاصل بين الكلمة الذي صار جسدا وبين أى انسان استطاع بلوغ التأله عن طريق التحول التصاعدي • فهو قد بين صراحة أن أنطونيوس احتاج الى قوة الله المتأنس ليصل الى التأله في حين أن الله المتأنس هو الله بطبيعته ارتضى أن يتجسد • فما هو للسيد المسيح بطبيعته قد وهب لمحبيه بالتبنى - وهذا ما عبر عنه كل الأماء الاسكندريين ترديدا لما ورد في أقوال الرسمل من أن فادينا أخذ الذي لنا ليعطينا الذي له •

وان الصورة المليئة حيوية التي صورها حامى الايمان لمعلمه العظيم ما زالت الى الآن النموذج الأعلى لمكل من يستهدف السعى نحو الكمال: انها النموذج الصريح لكل من يتلهف على الوصول الى درجة التأله ، •

هذا ما جاء في مقدمة الكتاب عن الأنبا انطونيوس •

أما خطاب الأنبا أثناسيوس الرسسولي الى مارسللينوس فمقدم مع التمهيد له في الترجمة التالية :

« كانت المزامير في عهد البابا العظيم متداولة شائعة حتى لقد كان الكثير من المسيحيين يحفظونها عن ظهر قلب ويترنمون بها كأناشيد ذات نغم ووزن وحين كتب عن استعمال المزامير في العيادة المسيحية الشخصية أوضح أثناسيوس الكثير مما يتعلق بالخلص ونصيحته هي أن كل من يستعمل هذه « الفارماكوبيا » اللامستنفذة يمكنه أن يعمق حياته الزوحية لأن المزامير اشبه بالبلسم المرطب للجراح .

« ولقد حدت أن مرض مارسللينوس _ وأغلب الظن أنه كان شماسا راهبا ضمن مريدى الأنبا أثناسيوس الرسولي _ فلما وصل الى دور النقاهة وضع نصب عينيه الهدف الذى هو « فهم المعنى الكامن في كل مزمور » • ولكي يحقق هدفه كتب الى باباه العظيم • ورد الأنبا أثناسيوس عليه رد الراعى الذى يعطى النصح الروحي والأدبى ، أنه رد شعبيه بالرسائل الفصحية التى تهدف الى التحذير والترجيه والتشجيع • ولقد نجح أثناسيوس (شانه في ذلك شانه في كل كتاباته) في ان يصوغ المثل العليا المترنم بها في المزامير صياغة مسيحية »

图 ·

وبعد هنده المقدمة أورد المترجم خطاب حامى الايمان الى مارسللينوس عن تفسير المزامير . • •

خطاب

من أبينا القديس أثناسيوس رئيس أساقفة الاسكندرية الى مارسللينوس ٠٠ عن تفسير المزامير

١ – انى معجب بسلوكك فى السيد السيح أيها العزيز مارسلاينوس ، فأنت فعلا متحمل هذه التجربة الحالية بنجاح ، ومع أنك قاسيت الآلام الكثيرة فيها فأنت لا تهمل التدريب ، لأننى حين استفهمت من حامل خطابك عن أحوالك فى مرضك المستمر علمت أنك مداوم على الدراسة فى كل الكتاب المقدس، ولكنك تقرأ بالأكثر سفر المزامير وتحاول تفهم المعنى الذى يتضمنه كل مزمور ، وأنى أمتدحك أذ أنى أنا أيضا شديد التعلق بها ـ بالضبط كتعلقى بغيرها من الأسفار الالهية ، وفى الواقع جرى حديث بينى وبين شيخ عالم وأرغب فى أن وفى الواقع جرى حديث بينى وبين شيخ عالم وأرغب فى أن المتراب اللهنة بالذامير ، فهناك شيء من النعمة ومن الاقناع مرتبط بتعبيراته المناهية ، فقد قال :

۲ _ ان كل اسفارنا المقدسة القديمة والحديثة هى _ كما قال بولس الرسول _ موحى بها من الله ونافعه للتعليم ٠٠٠٠ ولكن لسفر المزامير دقة جـذابة خاصة الأولئك الراغبين فى الصلاة ، فكل سفر مقدس يقدم ويعلن رسالته الخاصة ، فالأسفار الخمسة مثلا تروى لنا بداية العالم واعمال البطاركة وخروج اسرائيل من مصر ثم اصدار التشريعات ، والاسفار الثلاثة التي تليها تخبرنا عن امتلاك الارض ومخاطرات القضاة ثم تسلسل انساب داود ، بينما تحكى لنا أسفار الملوك والأيام قصص الحكام ، وعزرا يصف لنا الانطلاق من الأسر وعودة الشعب واعادة بناء الهيكل والمدينة ، أما كتب الأنبياء فتنبأ عن مجىء المخلص وحياته على الأرض وتعاليم الوصايا الالهية والتحذيرات ضد المتعدين بالاضافة الى التنبؤ للأمم ، في حين أن سفر المزامير هو أشبه بحديقة تتضمن أشاء من أمورا خاصة يقدمها كترانيم ،

٣ انه يترنم بحوادث التكوين في المزمسور ١٩ « السموات تحدث بمجد الله ٢٠٠ » وفي مزمور ٢٤ : « للرب الأرض وملؤها ، المسكونة وجميع الساكنين فيها ، هو على البحار اسسها ٠٠٠ » ، بينما يتغنى بالموضوعات الواردة في خروج وعدد وتثنية في شيء من الجمال في المزمورين ٨٧و٤١١ « عند خروج اسرائيل من مصر ويهوذا من شعب أعجم كان يهوذا مقدسه واسرائيل من مصر ويهوذا من شعب أعجم كان الحوادث عينها في مزمور ١٠٠ حيث قال : « ١٠٠٠ أرسل موسى عبده وهرون الذي اختاره ١٠٠ » أما فيما يتعلق بالكهنوت عبده وهرون الذي اختاره ٢٠٠ » أما فيما يتعلق بالكهنوت والهيكل فيترنم بهما في المزمور ٢٩ : « قدموا للرب يا ابناء والهيكل فيترنم بهما في المزمور ٢٩ : « قدموا للرب مجدا وكرامة ٢٠٠ » .

٤ _ ثم يشير إلى الأمور الخاصة بيشوع وبالقضاة بطريقة ما في المزمور ١٠٧ : « فيهيئون مدينة سكن ويزرعون حقولا ويغرسون كروما ٠ ، لأن أرض الموعد أعطيت في أيام بشوع · وحين تتردد في المزمور كلمات « فيصرخون الى الرب في ضيقهم ومن شدائدهم يخلصون · » فهي تشير الي القضاة • لانهم حين يصرخون يقيم لهم القضاة في الوقت المناسب ويخلصهم من ضيقتهم وليس من شك في ان المزمور · ٢ يترنم بقصص الملوك بقوله : « هؤلاء بمركبات وهـؤلاء بخيل ونحن باسم الرب الهنا ننجو ٠ هم عثروا وسقطوا وندن قمنا واستقمنا ٠ يا رب خلص ملكك واستجب لنا في اليوم الذي ندعوك فيه · » في حين أن سفر عزرا يتلخص في المزمور ١٢٦ _ وهو أحد مزامير المصاعد _ اذ يقول : « عندما رد الرب سبى صهيون صرنا مثل المتعزين « كما نجده قبل ذلك في المرمور ٢٢ حيث يتقني : « فرحت بالقائلين لى الى بيت الرب نذهب وقفت ارجلنا في ديار اورشليم ٠٠٠»

ما وان اقوال الأنبياء معلنة في كل مزمور تقريبا الفاتقاد المخلص للناس واقامته بينهم بوصفه الله يترنم بها في المزمور ٥٠ بقوله: « الله الهنا ياتي علانية ولا يصمت ٠٠ وكذلك في المزمور ١٨٨ بانشاده « مبارك الآتي باسم الرب باركناكم من بيت الرب الله الرب أضاء علينا ٠٠٠ » وتوكيدا لكون من يترنم به هو كلمة الآب قال في المزمور ١٠٧ « أرسل كلمته فشفاهم ونجاهم من تهلكاتهم ٠ » فالاتي هو الله نفسه والكلمة الذي جاء من عنده ٠ ولأن المرنم يعرف أن الكلمة والكلمة الذي جاء من عنده ٠ ولأن المرنم يعرف أن الكلمة

هو ابن الله فهو يتغنى بهذه الحقيقة منشدا فى المزمور ٥٥ « فاض قلبى بكلمة صالحة » ويعود فيكرر هذا الترنيم فى المزمور ١١٠ « ٠٠٠ من البطن قبل كوكب الصبح ولدتك ٠ » فمن يكون هذا المولود من الآب غير كلمته وحكمته ؟ ولأن الأسفار الالهية قد عرفت كذلك أنه هو ذاك الذى قال به الآب: « ليكن نور ١٠٠ ليكن جلد ١٠٠ » ولتكن باقى الأسياء ، فالمزامير تتضمن الترتيل بهذه الحقيقة الجوهرية « بكلمة الرب صنعت السموات وبنسمة فيه كل جنودها ٠ » ٠

آ _ وهنا يجب أن نذكر أن أثناسيوس _ بتقديمه هذا التفسير _ قد نقض بدعتين في أن واحد: الأولى هي تعليم الدوسيتيين عن طبيعة السيد المسيح الذين صوروا المخلص في ثوب سطحي من جسد انساني بينما ظل متساميا على الجسد · والثانية استبعاد السيد المسيح عن عملية الخلق كما زعم الغنوسيون الذين نادوا بأن خالق العالم المادي هو مخلوق شبه الهي اسمه ديميورج ·

ويستكمل اثناسيوس توضيحه للترتيل المزاميرى بحقيقة التجسد فيقول: ان المزمور السابع والثمانين يردد مقدما قول يوحنا الحبيب « وكان الكلمة الله • وبه كان كل شيء • والكلمة صار جسدا • ، ولهذا السبب عينه ولكون المرنم يعرف انه سيولد من عذراء فانه يعلن في المزمور ٥٥ : « اسمعى يا ابنتي وانظرى • وأصغى بسمعك • انسى شعبك وبيت أبيك لأن الملك قد الله تهى حسنك • ، وهنا أيضا نجد

تناغم هذه العبارات مع كلمات الملاك غبريال: « السلام لك ايتها الممتلئة نعمة ، الرب معك ، » وكما انه اوضح بالفعل أن المولود من الآب هو السيد المسيح اسرع فاوضح الميلاد الانساني من السيدة العنراء بكلمتي « اسمعي يا ابنتي » وانتبه الى أن الملاك غبريال ينادي مريم باسمها لمكونه غريبا عنها في طبيعة خلقته ، اما داود فيناديها « يا ابنتي » بحق لأنها من نسله ،

٧ _ وبعد أن أعلن المرتل أنه سيصير انسانا استكمل ذلك بتوكيده عدم تغيره في الجسد • واذ أدرك أن اليهود سيتآمرون عليه تغنى في المزمور : « لماذا ارتجت الأمم وتفكرت الشعوب بالباطل • قام ملوك الأرض وتآمر الرؤساء معا على الرب وعلى مسيحه ٠ ، ثم أكمل تصويره لهذه النبوة بأن أوضح نوع الميتة التي سيموتها على لسان المخلص نفسه اذ قال في المزمور ٢٢ : « والي تراب الموت تضعني · لأنه قد أحاطت بي كلاب • جماعة من الأشرار اكتنفتني • ثقبوا يدي ورجلي واحصوا كل عظامي ٠ اقتسموا ثيابي بينهم وعلى لباسي القوا قرعة · » وحين يتكلم عن ثقب اليدين والرجلين فهل هناك غير الصليب يمكن أن تشير اليه هذه الكلمات ؟ وبعد أن علم بكل هذه الأمور أضاف أن الرب لم يتألم كل هذه الآلام عن نفست ولكن لأجلنا ، فهو يقول في المزمور ٨٨ : « على استقر غضيك ، كما يقول في المزمور ٦٩ : « حينتُ ذ رددت الذي لم أخطفه » ذلك أنه لم يكن مضطرا الى أن يؤدى الحساب عن أى ذنب اقترفه ولكنه تالم من أجلنا وأخذ على نفسه الغضب الموجه ضدنا بسبب تعدينا · وهذا بعينه ما أعلنه أشعياء النبى بقوله : « وهو مجروح لأجل معاصينا · » وهذا كله يزداد ايضاحا بقول المرنم في المزمور ١٣٨ : « على غضب أعدائي تمد يدك وتخلصني يمينك · » مع أنه قد سبق فقال في المزمور ٦٩ : « لأنه ينجى المسكين المستغيث اذ لا معين له · يشفق على المسكين والبائس ويخلص أنفس الفقراء · » ·

٨ _ وعلى هذا الأساس ينبىء المرتل بصعوده جسديا الى السماء فهو يتغنى في المزمور ٣٤ : « ارفعوا أيها الرؤساء ابوابكم وارتفعي ايتها الأبواب الدهرية ليدخل ملك المجد ٠٠ ويردد هذه الحقيقة بعينها في المزمور ٤٧ : « صعد الله بهتاف والرب بصوت البوق » ثم يعلن الجلوس عن يمين الآب في المزمور ١١٠ اذ يترنم « قال الرب لربي أجلس عن يميني حتى أضع أعداءك موطنًا لقدميك • ، أما في المزمور ؟ فيهتف جهارا بسيقوط الشيطان الذي تحقق فعلا فنسمعه يقول : « جلست على الكرسي قاضيا عادلا • انتهرت الأمم • اهلكت الشرير • » كذلك لم يدف المرتل الحقيقة الواقعية وهي أن الابن أخذ كل السلطان للحكم من الآب ، ثم يعلن أنه أت ليدين الكل فيردد في المزمور ٧٢ : « اللهم أعط أحكامك للملك ويرك لابن الملك . يدين شعبك بالعدل ومساكينك بالحق · » ولقد ردد هذه الكلمات بعد أن كان قد سبق فأعلن في المزمور ٥٠: « يدعو السموات والأرض الى مداينة شعبه ٠٠٠ وتخبر السموات يعدله لأن الله هو الديان · » في حين أننا نقرا في المزمور ٨٢ هذه الكلمات : « الله قائم في مجمع الله · في وسط الآلهة

يقضى • » واننا لنتعلم من المزامير عن نداء الله للأمم الا أن المزمور ٤٧ هو أكثرها وضوحا فيما يتعلق بهذا النداء اذ يهنف فيه المرنم: « يا جميع الأمم صفقوا بايديكم • هللوا شبصوت البوق • » بينما يعلن في المزمور ٧٧: « امامه يجثو اهل البرية واعداؤه يلحسون التراب • ملوك ترشيش والجزائر يرسلون تقدمة • ملوك شبا وسبا يقدمون هدية • ويسجد له كل الملوك وتثعبد له كل الأمم • » هذه الامور كلها نتغني بها المزامير وهي قد أنبأت عنها كل الأسفار الالهية •

٩ _ ولكون الرجل الشيخ غير جاهل يعود فيقول : في كل سيفر من الكتاب المقدس تعلن الأمور نفسها بمختلف التعييرات • فهذا التوافق سائد فيها كلها لانها موحاة بالروح القدس • وكما أننا نستطيع فعلا أن نكتشف في المزامير أمورا قد وردت في الأسفار الأخرى هكذا الأمور الواردة في هـذا السفر موجودة في الأخرى • فموسى يكتب ترنيمة • واشعياء يترنم · وحبقوق يصلي بالترنيم اذ يبدأ سفره بقوله : « صلاة لحبقوق النبي على الشجوية · » وفوق ذلك ففي كل كتاب من الأسفار المقدسة يمكن أن يجد القارىء نبوات وتشريعات وحكايات • لأن المروح الواحد هو فوق الجميع ، وفي كل حالة وتبعا للتناغم المعطى يحقق كل سفر النعمة الموهوبة لمه ويحدمها سواء بالتنبوء أو التشريع أو سرد التاريخ أو النغتى بالمزامير . وبما انه الروح الواحد ذاته الذي تنبع من كل المميزات وهو غير منقسم بطبيعته ، لهذا عينه فمن المؤكد أن

المجموع هو في كل واحد ، وكما تحدد بالوحى فالاستعلانات والمميزات المنوحة من الروح ملك الجميع وملك لكل واحد على حدة في الوقت عينه · زد على ذلك فانه تبعا للحاجـة المحفوظة يخدم كل واحد الكلمة وفقا لارشاد الروح القدس لذلك _ كما سبق أن قلت _ نجد أن موسى وهو يشرع يتنبأ أحيانا ويترنم أخرى ، والأنبياء وهم يتنبأون يصدرون الأمر أحيانا اذ نقرأ هذه الكلمات : « اغتسلوا · تنقوا · · · اغسلى من الشر قلبك يا أورشليم » (أشعياء ١ : ١٦ ، أرميا ٤ : ١٤)، كما نقرأ قصة سوسنة العفيفة في سفر دانيال · وعلى هـذا النمط فسفر المزامير لكونه يتميز بروح الترتيل فهو يتغنى بتناسق في سرده لما ورد من حوادث جاءت على شكل حكايات في غيره من الأسفار · بل انه أحيانا يشرع اذ نسمعه يقول في المزمور ٣٧ : « كف عن الغضب واترك السخط » ، وأيضا في المزمور ٣٤ : « حد عن الشر واصنع الخير • اطلب السلام واتبعه » وفي بعض الأحيان تروى المزامير قصـة اسرائيل وتتنبأ عن المخلص كما قلنا أنفا

١٠ ـ فلتكن هناك مثل هذه النعمة المشتركة التى للروح الواحد فى الكل ، ولتوجد هذه النعمة عينها فى كل واحد كلما استلزمتها الحاجة ورغب الروح فيها ، فالأكثر والأقل فيما يتعلق بهذه الحاجة لا يختلف ما دام كل يحقق خدمت ويكملها ومع ذلك فان لسفر المزامير نعمة خاصة به وتعبيرا دقيقا متميزا لأنه بالاضافة الى الأشياء الأخرى التى يتمتع

فيها بالتقارب والتآلف مع الأسفار الأخرى ، فانه يتسم فوق ذلك بهذا العجب الخاص به وهو انه يتضمن حتى الانفعالات التى تختلج بها النفس كما يشمل التغييرات والتصحيحات التى تعتريها ، بل انه يحددها وينظمها ، لهذا السبب فكل من يرغب فى أن ينال بغير حساب وأن يتفهم المزامير لكى يشكل نفسه بناء على هذا الفهم فانه يجد المجال متوفرا فيها ، لاننا فى الأسفار الأخرى نسمع ما يجب أن نعمله وما يجب أن لعمله وما يجب أن المخلص ، ونطالع التواريخ مستهدفين معرفة أعمال الملوك والقديسين ، أما فى سفر المزامير فالسامع لا يتعلم هذه الأشياء فحسب بل انه أيضا يتفهم ويتعلم منها انفعالات النفس ، وبالتالى وعلى هذا الأساس يتعرف على ما يؤثر فيه وما يلزمه ، ويتمكن من أن تكون له الصورة التى ترسمها الكلمات .

هذا فجد أن الأنبا أثناسيوس - تحت ستار الرجل الشيخ - يشير الى أن المزامير لها اثر ثلاثي : ١ - نتعلم منها التاريخ والنبوات المتوفرة فى الأسفار الأخرى ، ٢ - تتهذب الانفعالات باستثارتها ثم بتنظيمها ، ٢ - ينبعث منها تفتح دهنى أعمق من مجرد الفهم فى بدايته أو بعبارة أخرى تبصر بالصورة الناتجة عن كلمات المزمور يجعل القارىء يتناغم معها الى حد تصوره أنه هو المتكلم بالمزمور والعامل فيه لذلك فخلال الاستماع الى المزامير يتعلم الانسان أن لا يتجاهل الشهوة بل بالحرى يتحكم فيها وينال الشفاء منها عن طريق

الكلمات والأعمال • صحيح أن الأسفار الأخرى تتضمن النهى عن الشر ولكن هذا السفر يقدم الوسيلة التي بها يتمكن الانسان من الامتناع عن الشر · ومن هذا القبيل أيضايتلقى الأمر بالتوية • لأن التوبة هي الكف عن الخطية • وهنا تعطينا المزامير كيفية التوية وماذا نقوله حين نشعر بالحاحبة الي التوبة • فقد قال الرسول : " أن الضيق ينشىء صبرا • والصبر تزكية • والتركية رجاء • والبرجاء لا يضرى » (رومية ٥ : ٢ ـ ٥) ٠ وفي المزامير مكتوب كيف يجب أن يحتمل الانسان الضيق ، وما يجب أن يقال لانسان في التحارب ، وما هي كلمات أولئك الذين يترجون الله ، ثم ان هناك أمرا بأن نشكر ألله في كل حين (١٠ تسالونيكي ٥ : ١٨) بينما توضح لنا المزامير ما يجب أن نقوله حين نقدم الشكر . كذلك نسمع من الآخرين أن « جميع الذين يريدون أن يعيشوا بالتقوى في المسيح يسوع يضطهدون » (٢ تيموثيئوس ٣ : ١٢) ، ونحن نتعلم من المزامير ما يجب أن تنادى بهونحن نهرب ، وما هي الكلمات الواجب رفعها نحو الله ونحن تحت الاضطهاد وبعد النجاة منه • كما أننا مطالبون • بأن نسارك الله ونعترف باسمه فترشدنا المزامير كيف نسبح الله وبأية كلمات نستطيع الاعتراف بايماننا به بدقة • وكل واحد منا على حدة بمكنه أن يجد التساسح الالهية المناسبة له والنفعالاته ولاتزانه

١١ _ يعض المزامير _ بمقارنتها _ بالأسفار الأخرى _ تتضمن مبادرة تجعل القارىء يتطابق مع الكلمات الى حد أنه يعتبرها كلماته شخصيا • لذلك يتأثر السامع حتى أعماقه ويصغى اليها كأنما هو يستمع الى نفسه وكأن الترانيم الملقاة على مسامعه ترانيمه الخاصة • فلا نخشى من تكرارها حرفيا • ومعظم كلمات الأسفار الالهية صادرة عن البطاركة ، وموسى كان يتكلم والله يجيب ، وكل من ايليا واليشع في وقفته على جبل الكرمل كان ينادى على الله ثم يقول : « حى هو الرب الذي أنا واقف أمامه اليـوم · » وأهم كلمات الأنبيـاء هي المختصة بالمخلص ثم ما يتعلق بالأمم وباسرائيل • ومع ذلك فليس هناك من يردد كلمات البطاركة كأنها كلماته ولا من يجصروُ على أن يقلد موسى بترديد أقواله · وهكذا مع بقية الآباء • ولو أحس أحدنا بحنان على المتألمين وشساء في أية لحظة أن يتسامى فلن يتكلم أبدا كموسى حين قال ش « اكشف عن ذاتك لمي » ، ولا أن يتقوه « والأن ان غفرت خطيتهم والا فامحنى من كتابك » ١٠ صحيح أننا بقراءتنا الأسفار الالهية نردد كلماتها ولكننا لا نقولها على أنها كلماتنا بل نرددها ونحن على وعى بأنها كلمات القديسين • وأولئك الذين يتحدثون اليهم • ولكن العجب العجاب أن الذي يردد المزامير يقولها كأنها صادرة عن نفسه ، وكل واحد يترنم بها كأنها كتبت خصيصا له ، وهو يقبلها ويرتلها ليس كان شخصا أخر يترام بها ولا كانها تتحدث عن شخص آخر ولكنه يستعملها كأنه يتكلم عن نفسه ، والكلمة مصاغة باسلوب تجعله يرفعها الى

الله كانه هو الذى فاه بها وسلك بموجبها • لأن المزامير تعبر بفهم عن ذاك الذى يتعداها ، وما هو عمل كل منهما • وكل واحد منا محصور بين الاثنين وبوصفه حافظا الوصايا أو متعديا اياها يردد الكلمات التى تناسبه •

١٢ _ ويخيل لي أن هذه الكلمات تصبح كمرأة للانسان الذي يترنم بها لكي يبصر نفسه وانفعالاته واختلاحاته . وبالتالي يرددها تبعا لحاجته ٠ اذ الواقع أن ذاك الذي يسمع يتقبل الترنيم كأنه عنه • وعند ذاك أن توبخ من ضميره واخترقته الكلمات فانه يندفع الى التوبة ، وان رن في اذنيه الرجاء الكائن في الله والمعونة المتوفرة للمؤمنين وأدرك أن هذه النعمة من حقه فانه يتهلل ويرفع الشكر ش · اذن فمن يتغنى بالمزمور الشالث « يا رب ما أكثر مضايقي · · · ، فهو _ بادراکه ما هو فیه من ضبق _ بتخذ الکلمات علی انها صادرة عن أعماقه · وأن تغنى بالمزمورين ١١ و ١٦ « على الرب توكلت ٠٠٠ » و « احفظني يا الله فاني عليك توكلت » فانه يطمئن الى أنه يعلن صلواته وثقته بالله · في حين أن من يردد المزمور ٥١ يجد الكلمات مناسبة له ليعلن بها توبته ٠ أما الذي ينشد مزمور ٥٤ : « اللهم باسمك خلصني » و ٥٦ « ارحمني يا الله لأن الانسان يتهمني ، و ٥٧ « ارحمني يا الله ارحمني » و ۱٤۲ « بصوتي الى الرب صرحت » _ الذي ينشد هذه المزامير لا يتمعن في أن شخصا ما واقع تحت الاضطهاد بل انه هو نفسه المتألم وبالتالي يتأثر بما ينشد ، فيردد هذه الكلمات رافعا بها نفسه نحو اش · وبالاجمال فكل مزمور صيغ وقيل بالروح لكيما بهذه الكلمات عينها يمكننا الوعى بتيارات نفوسنا فيرددها كل منا على أنها خاصة به صادرة عنه تذكره بانفعالاته وتؤدبه في حياته · لأن ما قاله أولئك المنشدون توجيه لنا ، وهم أيضا قدوة نسير بموجبها ومستوى نسعى نحوه ·

١٣ _ ولنذكر أيضا أن هذه النعمة عينها هي من المخلص ، لأنه حينما تأنس من أجلنا بذل جسده بالموت عنا لكي يعطينا جميعا العتق من الموت • ولرغبته في أن يرينا حياته السماوية المحيية قدم لنا نموذجها في شخصه مستهدفا أن لا يتهاون البعض بحياته اتكالا على العربون فيقع بسهولة في حبائل العدو • وهدا العربون هو انتصار فادينا على الشيطان من أجلنا • ولهذا السبب لم يكتف بتعليمنا وانما عاش تعليمنا لكيما كل من يسمعه يتكلم يرى صورة الكلام أمامه فيتقبل المخلص نموذجا لحياته اذ يسمعه يقول : « تعلموا منى لأنى وديع ومتواضع القلب · » ولن يجد انسان نموذجا اسمى كمالا من هذا • لأنه لو كان الأمر متعلقا باحتمال الشر أو بمحبة الغير أو بالصلاح أو بالشجاعة أو بالتحنن أو بالسير في طريق العدالة فاننا نجدها كلها _ وأكثر منها _ متجسمة فيه • ولكون بولس الرسول على وعى بهذه الحقيقة قال : « كونوا متمثلين بي كما أنا أيضا في المسيح · » فالمشرعون اليونانيون وفلاسفتهم عندهم لباقة جذابة ولكنها قاصرة على الكلام فقط ، أما ربنا فلأنه الرب

الحقيقى للجميع والمهتم بالجميع فقد عاش أعمال البر ولم يكتف بتشريع القوانين بل قدم نفسه نموذجا لكل الذين يبتغون معرفة القوة للعمل بها وهو لهذا السبب عينه جعل المزامير تردد هذه الأصداء قبل حلوله في وسطنا ، حتى أنه كما وهبنا نموذج الانسان الأرضى والسماوى معا في شخصه المجيد كذلك يتعلم من يشاء من المزامير كل الانفعالات والاتجاهات النفسية ويجد فيها أيضا وسيلة الشفاء والتصحيح المناسبة لكل اتجاه وكل انفعال .

١٤ ـ ولئن كان الموضوع يحتاج الى توضيح اقوى نقول أن كل الأسفار الالهية معلمة لحقائق الايمان ، بينما تحتوى المزامير - بطريقة ما - على الصورة الكاملة لمسار النفس في الحياة • فكما أن الانسان الذي يدخل الى حضرة الملك يتخف موقفا معينا في وقفته وفي تعبيره لئلا يطرح خارجا أن هو تلفظ بالفاظ لا تليق بوصفه غير مهذب ، هكذا الذي يجرى في سباق الفضيلة ويربد أن يعرف حياة المخلص بالجسد يتمكن من ذلك عن طريق المزامير • فهي التي تنبهـ أولا الى انفعالات النفس بقراءتها ثم تقدم له بقية الأمور بالتتالي فتعلمه بواسطة هذه القراءة • ولكي يعرف الانسان هذا الواقع بأكثر دقة عليه أن يعرف بأن هناك مزامير وردت في شكل حكاية وغيرها في شكل توبيخ أدبى ، بينما البعض منها في شكل نبوات والبعض الآخر في شكل صاوات واعترافات • فالمزامير التي وردت بأسسلوب الحكاية شي : 1. 43 , 43 , 00 , 77 , 74 , 74 , 94 , 55 , 19

١١٤ ، ١٢٧ ، ١٣٧ ، بينما الواردة في هيئة صلوات هي : ۱۷ ، ۱۸ ، ۹۰ ، ۱۰۲ ، ۱۲۲ ، ۱۶۲ ، والتي قيلت بوصفها طلبات وتضرعات وابتهالات هي : ٥ ، ١ ، ٧ ، ١٢ ، ١٢ ، -09 , OV _ 08 , ET , TA , TO , T1 , TA , TO , 17 ١٢ ، ١٤٢ ، ١٤٢ ، ١٨ ، ١٨٨ ، ١٤٢ ، ١٤٠ ، ١٤٢ ، ١٤٠ مزمور للاستعطاف والشكو معا وهو ١٣٩ في حين أن التي لا تردد غير الاستعطاف هي ٢ ، ٢٦ ، ٦٩ _ ٧١ ، ٧٤ ، ٧٩ ٨٠ ، ١٠٩ ، ١٢٢ ، ١٢٠ ، ١٢١ ، والتي في شكل الإعتراف هي: ٩، ٧٥، ٢٢، ١٠٥ - ١٠٨ ، ١١١ ، ١١٨ ، ١٦١ ، ١٢٨ • وهناك مزامير منسوحة من الاعتراف والحكاية وهي ٩ ، ٧٥ ، ١٠٦ ، ١٠٧ ، ١١٨ ، ١٣٨ ، بينما يجمع المزمور ١١١ بين الموضوعين السابقين وبين التسبيح . ويعلن داود أن مزموره الشامن والثلاثين هو للتذكير · وهنا يجب أن نذكر القاريء بأن الاعتراف في المؤامير ليس قاصرا على الاعتراف بالخطية بل يشمل الاعتراف بمحد الله ١ أما المزامير الخاصة بالتنبوء فهي ٢١ ، ٢١ ، ٤٥ ، ٤٧ ، ٧٦ ويجمع المزمور ١١٠ بين الاعتراف والتنبوء • كذلك نجد مزامير تردد نغمة الاستنهاض والتوجيه _ وهذه هي ٢٩ ، ٢٢ ، ٨١ ، ٥٥ _ ٩٨ . ١٠٣ ، ١٠٤ ، ١١٤ ، ونجد مزمورا واحدا يجمع بين التسييح والتوسيخ من المزمور ١٤٩٠ ولكن التسييح وحده قد ورد في عدد كبير من المزامير هي ٩١ ، ١١٢ ، ١١٢ ، ١٥٠ ، ١٤٥ . ١٤٥ ، ١٥٠ من حين أن أناشيد الشكل هي A. F. AI, 37, 73, 75, VV. 0A. 011 . 111 .

الوعد بالبركة فهى ١، ١٢٦، ١٢٩، ١١٩، ١١٩، ١١٩ ويعبر الوعد بالبركة فهى ١، ٢٦، ٢١، ١١٩، ١١٩، ١١٩، ويعبر المزمور ١٠٨ عن الاستعداد الروحى المقدس ، والمزمور ١٨ عن بث الشجاعة ، والمزامير ٢، ١٤، ٣٦، ٣٦، ٣٠، ٣٥ توجه الاتهام الى متعدى الناموس والذين زاغوا عن الله ، ويركز المزمور ٤ على المنضرع ، في حين انالمزمورين ٢٠، ٣٠ يوجهان التضرع لله مباشرة ، وتحتوى المزامير ٢٣، ٧٧، ١٩، ٣٩، ٤٠، ٢٤، ٢٠، ٢٠، ١٩، ١٩، على الافتخار بالشوالا عليه وعتابه في أن واحد ، أما المزموران بلك ، ٢٠ فيستثيران الشعور بالضجل ، بينما نجد المزمورين ٨٥، ٢٨ في قالب نشيدى ، والمزمور ٢٩ ليس سوى بهجه وتهليل ، ويجاريه المزمور ١٠٠٠ .

۱۵ – اذن فما دامت المزامير مرتبة بهذا الشكل أمكن كل قارىء أن يكتشف في كل منها الاهتزازات والتوازنات المتناغمة مع نفسه ، كما يكتشف بالنسبة لكل منها نوعها وتعليمها ، ومن هذا الاكتشاف يمكنه أيضا أن يتعلم ما يقوله ليرضى الله وبأى نوع من التعبير يكفر عن نفسه ويقدم الشكر لله وهذا كله لمنع الانسان من السقوط في عدم مخافة الله لأننا لن نقدم حسابا لله عن أعمالنا فقط بل أيضا عن كل كلمة نقدوه بها ، وفوق ذلك فمتى شئت أن تبارك انسانا تتعلم كيف يجب أن تعمل وباسم من تبارك ، وما هى الألفاظ الواجب قولها ، وهذا كله تجده في المزامير ۲۲ ، ۲۱ ، وان رغبت في أن تنتقد خيانة يهوذا

ضد المخلص فاقرأ المزمور الثانى · وان كنت مضطهدا من قومك وقام عليك الكثير فردد المزمور الثالث · وحين تزول ضيقاتك بعد أن استجديت الله فاستجابك وودت أن ترفع الشكر فترنم بالمزمور الرابع واستكمله بالمزمورين ٧٥ ، واذا ما لمحت الأشرار وهم يحاولون التآمر عليك وشئت أن يستمع الله الى صلاتك فتغنى بالمزمور الخامس فى الصباح المبكر · وان ومض أمامك تهديد من الله ووجدت نفسك مهتاجة لهذا الوميض فعليك الاستعانة بالمزمورالسادس وتلحقه بالمزمور ٢٨ ، ولو تشاور بعض الناس عليك كما تشاور وتلحقه بالمزمور م وأبلغك صديق بمشاورتهم فرتل المزمور السابع وضع اتكالك على الله الذي يدافع عنك ·

17 - وحينما تتمعن في نعمة الله المخلص الممتدة في كل مكان ، وتتطلع الى الناس الذين أنقادهم ، وتشتاق الى أن تتجه نحو الله فتغنى بالمزمور الثامن ، وتغنى به كذلك عند النظر الى كرمه للانسان وضم اليه المزمور ١٨٠٠ أما اكراما للنصر على العدو وحماية الخليقة ورغبة في تقديم المجد لابن اله الذي حقق هذا كله فأنشد المزمور التاسع الموجه اليه وكلما وجدت من يستفزك الى الغاية تمسك بجسارتك في الله وتغنى بالمزمور العاشر ، ومتى وأيت تشامخ الجماهير والشر المتفشى بينهم حتى لم يعد شيئا مقدسا في أعينهم أهرب الى الرب كحصن وردد المزمور الثاني عشر ، ولكن أن أصبحت الخيانة الآتية عليك من أعدائك مزمنة فلا تسقط في الاهمال الخيانة الآتية عليك من أعدائك مزمنة فلا تسقط في الاهمال زاعما أن أله قد نسيك بل تضرع اليه مستغيثا بالمزمور الثالث

عشر · ولئن سمعت الناس يجدفون على عناية الله فلا تشترك معهم في عدم تدينهم بل ردد المزم ورين ١٤ ، ٥٢ موجها استنجادك الى الله · ثم ان شئت أن تعرف ما نوع المواطن الذي سيسكن ملكوت السموات فأنشد المزمور الخامس عشر ·

١٧ _ ولنفترض أنك في موضع احتياج الى الصلاة يسبب مقاومتك المناصبين لنفسك فاستعن بالمزامير ١٧ ، ٨٦ ، ٨٨ ، ١٤١ • ولكن ان شئت أن تتعلم كيف رفع موسى صلاته فأمامك المزمور التسعون · ولقد حفظك الله من اعدائك وخلصك من مضطهديك فتسييحا له أنشيد المزمور الشامن عشر . وعندما تتعجب من نظام الخليقة ونعمة الرعاية الالهيئة لها والتعاليم المقدسة التي للشريعة فعبر عن عجبك بالمزمورين ١٩ ، ٢٤ ، وعندما ترى المتضابقين فشجعهم بالصلاة بعبارات المزمور العشرين • ومتى أحسست برعاية الله وبقيادته اياك في طريق الاستقامة فترنم بالمزمور الثالث والعشرين • ولنفترض مرة أخرى أن الأعداء محيطون بك فارفع نفسك نحو الله وردد المزمور الخامس والعشرين ، وهو الذي يجعل مؤامراتهم تتبدد كالفقاقيع فيستكينون ولا يملكون غير أيد أثمة طالبين تجريحك وايذاءك · فلا تستأمن انسانا على مقاضاتهم لأن كل ما هو انساني مشبوه فيه ، واعتبر الله القاضي العادل لأنه هو المنصف وحده وردد المزامير ٢٦ ، ٣٥ ، ٢٦ ٠ وإن تكاثروا عليك وهاجموك بشراسة ساخرين منك كأنك لم تذق بعد نعمة الله (ولهذا السبب يشنون الحرب عليك) فلا تستكن في ذعر بل رنم المزمور السابع والعشرين.

ولكن بما أن الطبيعة الانسانية ضعيفة وقد يسلك المتأمرون بلا حياء فاصرخ الى الله لكى تستطيع عدم المبالاة بهم وردد المزمور الثامن والعشرين وأن شئت وأنت تقدم السبح لله أن تتعلم ما هو ضرورى أن تقدمه لربك بينما أنت تفكر روحيا فأنشد المزمور التاسع والعشرين وبالاضافة فحين تهدف الى تكريس بيتك _ أى النفس التى يتلقاها الرب والبيت الجسدى الذى تسكنه هذه النفس _ ارفع الشكر بالمزمور الثالاثين واستكمله بالمزمور ١٢٧ (وهو أحد مزامير المصاعد) .

۱۸ - أما حين ترى أنك مهان ومرذول من كل أحبائك وأقربائك لأجل البر فلا تكف عن الاهتمام بهم وينفسك وان رأيت معارفك يتحولون عنك فلا تجزع بل أبعد نفسك عنهم وحول ذهنك الى المستقبل وترنم بالمزمور الحادى والثلاثين ثم ان تأملت المصطبغين بالمعمودية فنالوا الفداء من مولدهم الفاسد وامقلاً قلبك تعجبا من محبة الناس فرقل أمام هولاء المغديين المزمور الثانى والثلاثين وكذلك ان شئت أن تغنى فى والثلاثين وولئلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين والثلاثين وحينما تجد نفسك فى مواجهة أعدائك ونجحت والثلاثين وتنادى على المترانفين فسبح بالمزمور الرابع والثلاثين فى حضورهم ولو حدث أن لمحت شيئا من الشر بين المتعدين على الوصايا فلا تزعم أن الشر من طبيعتهم كما يؤكد المبتدون على ردد المزمور السابع والثلاثين فتدرك أنهم هم المسئولون عن بل ردد المزمور السابع والثلاثين فتدرك أنهم هم المسئولون عن

خطيتهم · وكرر المزمور نفسه ان رأيت أشخاصا تافهين يقترفون الكثير من الأعمال الشريرة ويتشامخون على المتواضعين ، فرغبت في أن تنصح شخصا ما أن لا يكلف نفسه بخدمتهم ولا أن يعمل مثلهم لأنهم يتبخرون سريعا ·

وجدير بنا أن نعرف أن نصيحة الأنبا اثناسيوس هنا مركز على تقليد طال فيه الجدال مؤداه النشاط الادبى الصر الذي يتمتع به الانسان العاقل ومقابل مؤامرات الفلاسفة المنادية بحتمية المصير الانساني المستهدفة تقويض السعى المسيحي نحو الكمال أكد المدافعون المسيحيون أهمية حرية الاختيار ولهقاومة العقيدة المزعومة التي نادى بها بعض الغنوسيين وهي أن الانسان نو طبيعة مسبقة التصديد تملى عليه مستوى ساوكه وامكانيته الروحية القاومة تلك العقيدة استجمع ايريناوس وأوريجانوس وغيرهما كل الأدلة المنطقية وأكدوا على حرية الاختيار الأدبى عند المخلوق العاقل وكان توكيدهم قويا الى حد أنه في القرن الرابع أصبح مبدأ حرية الاختيار ثابتا لاهوتيا وانسانيا وهذا ما يوضحه البابا اثناسيوس في نصيحته الأخيرة والمابا اثناسيوس في نصيحته الأخيرة و

۱۹ ـ ثم انك انت ايضا ان تفكرت ان تنتبه لنفسك ، وان وجدت العدو يهاجمك ـ لأنه في مثل هذه الحالات يضاعف هجـومه ـ واستهدفت تحصين نفسك لمعاركته فردد المزمـور التاسع والثلاثين · ولو حدث انك حين يركز العـدو عليـك أردت أن تتعلم مزايا الاحتمال فترنم بالمزمور الأربعين · ولكن

متى رأيت الكثير من الناس فى فقر وعور وأردت أن تعاملهم بالرأفة فتستطيع ذلك بترديدك المزمور الحادى والأربعين اذ تمتدح أولئك الذين أبدوا الرحمة وتستحث غيرهم على العمل مثلهم ولأن قلبك ممتلىء رغبة عظيمة فى الله وسمعت تعييرات خصومك فلا تقلق لانك تعلم تماما الثمار غير المائتة لهذه الرغبة فشدد نفسك برجائك الذى ألقيته على الله وبهذا الرجاء المدعم للنفس والمعزى لها فى حزنها رتل المزمور الشانى والأربعين ولشدة رغبتك فى أن تتذكر مراحم الله للأباء وعنايته بهم فى البرية ، ولادراكك بصلاحه رغم جحود الانسان كرر المزامير ٤٤ ، ٧٨ ، ٨٩ ، ١٠٥ _ ١٠٤ ، ١١٤ . ولك وشئت أن تشكره وتحاول احصاء مراحمه فتغنى على والمربعين . وللدوراك وساحمه فتغنى بالمزمور السادس والأربعين .

۲۰ ولكنك - مع كل جهادك - أخطأت ، ولاحساسك بالخجل تبت وطلبت أن تجد رحمة ، فستجد الفاظ الاعتراف والتوبة في المزمور الحادى والخمسين · وحتى ان توجعت من افتراء الحاكم الظالم ، ورأيت المفترى يتفاخر ، فانسحب من ذلك المكان وتفوه بكلمات المزمور الثانى والخمسين · ولئن طاردك الأعداء ، وتقول بعض المفترين عليك راغبين في تسليمك الى القضاء ، فلا تستسلم للسام ، بل في ثقة تامة وتسبيح ش أنشد المزمورين ٥٤ ، ٥٦ · وحتى ان وصل اليك هؤلاء المفترون ، ودخلوا على غير علم منهم المغارة التي أنت مختبىء فيها ، فلا تفزع في رعدة لأن لديك وسط هذه الضيقة مختبىء فيها ، فلا تفزع في رعدة لأن لديك وسط هذه الضيقة

ثلك الكلمات الخالدة المكتوبة للتشجيع في المزمور ١١٥،٥٧٠ ولو حدث أن المقامر عليك أمر بوضع بيتك تحت المراقبة وتمكنت من الهرب ، فعبر عن عرفاتك لله واحفره على قلبك كما على تمتال ، لأنه تذكرة لكونك نجوت من الهالك وردد المزمور التاسع والخمسين • وان كال لك الأعداء الشقائم والسفرية. وقام عليك من كنت تظنهم أصدقاء ، وصوبوا اتهاماتهم اليك، فاضطربت خلال تأملاتك ولو لفترة ، فانك رغم هذا تستطيع أن تجد العزاء فتسبح ش متغنيا بالمزمور الخامس والخمسين٠ ثم ترنم بالمزمور الثامن والخمسين لتخجيل المدعين والمتفاخرين بالسطحيات • أما مقابل المتدافعين بشراسة ضدك رغبة منهم بالظفر بنفسك ، فسلم طاعتك شه وردد كلمات المزمور الشائي والستين • ثم أن أضطررت تحت ضغط الإضطهاد أن تهدري المي الصحراء فلا تخف كأنك وحدك ، بل ممتلكا الله هناك استيقظ قبل الفجر وسبح بالمزمور الثالث والستين وحينما يديفك الأعداء ولا يكفون عن مناصبتك باحثين عنك في كل مكان فلا تستسلم حتى ان كانوا كثيري العدد ، ورتل المزامير . V1 . V. . 70 . 78

حتى الأساسات · وكلما احتدم غضب الله على الشعب فانك تجد العـزاء في المزمور الرابع والستين لما فيه من كلمات الحكمة ؛ أما متى أحسست بالحاجة الى التوية والاعتراف يخطاياك فردد المزامير ٩، ٧٥، ٩٢، ١٠٥ ـ ١٠٨، ١١١، ١١٨ ، ١٣٦ ، ١٣٨ • فاذا ما هدفت الى تخديل المبتدعين المتباعدين عن الرب لأن معرفة الله لا تسكن في أحدهم وانما تسكن في الكنسبة الحامعة وحدها بمكنك أن شئت أن تتغني بالمزمور السادس والسبعين • ولكن حين يقطع عليك الأعداء الطويق الى الهرب ، حتى ان كنت في ضيقة كبرى ، وأصابك الاضطراب فلا تبأس بل صل • وعندما يسمع الله صوتك قدم له الشكر بترديد المزمور السابع والسبعين • فان حدث أن أعاد الأعداء الكرة ، واستمروا في هجومهم ، مدنسين بيت الله : وقاتلين القديسين ، طارحين أجسادهم للجوارح ، فلكى لا تنكمش وتنغلق على نفسك أمام قسرتهم يجب أن تتعاطف مع المتألمين وتوجه استنجادك نحو الله مرددا المزمور ٧٩٠ ٢٢ _ ورغبة منك في تسبيح الله بمناسبة عيد ما فناد خدام الله وترنموا جميعا معا بالمزمورين ٨١ ، ٩٥ • وموق أخرى ان تجمع الأعداء من مختلف الجهات واصدروا تهديداتهم ضد بيت الله ، وفي الوقت عينه تكتلوا ضد الدين الحقيقي ، فأنتبه لئلا ينتابك الفشال أمام جمهرتهم وقوتهم لأنك تمتلك مرساة الرجاء في آيات المزمور الثالث والثمانين . وبرؤيتك بيت الله ومظاله الأبدية ، ان تملكتك الغيرة عليها كما قال الرسول فرتل المزمور الرابع والثمانين · وبعد أن يهدأ الغضب

وينتهى السبى ، وشئت أن ترفع الشكر تجده فى كلمات المزمورين ٨٥ ، ٢٦ ، بعد ذلك أن راق لك أن تعرف كمال الكنيسة الجامعة وفوق هذا أن عزمت على أن تملأ نفسك جرأة وتجعل الآخرين مطمئنين الى العبادة الحقيقية مدركين أن الرجاء باش يحمى من العيب ويثبت النفس فقدم التسبيح بالمزمور ٩١ ، ثم - هل ترغب فى أن تسبح بالألحان يوم الأحد ؟ - أن رغبت فتغنى بالمزمور الثانى والتسعين .

٢٢ _ أتجد من اللائق تقديم الشكر في يوم الرب ؟ أذن ترنم بالمزمور الرابع والعشرين ، واستكمل تسابيحك في اليوم الذي يليه بترديد المزمور الثامن والأربعين • هل تبتغي أن تمجد الله في يوم الاستعداد ؟ أن مثل هذا التمجيد في المزمور الثالث والتسعين لأنه في تلك الساعة تم فيها الصلب فأقيم الهيكل فعلا ليباعد الأعداء المهاجمين • ويسبب هذا النصر يليق أن نتغنى بمواحم الله مستعينين بالمزمور عينه ومستكملينه بالزمور السبعين • ولو حدث أن وقعنا فعلا في السبي وانهدم بيت الله ، ثم أعيد بناؤه ، فلنترنم بالمزمور السادس والتسعين ٠ فاذا ما استعاد المدافعون البلاد وسيطر عليها الهدوء لأن الرب ملك ، وأردت أن تعبر عن تسبيحاتك على ذلك فاستعن بالمزمور السابع والتسعين • ثم أن شئت أن تترنم في اليوم الرابع من الاسبوع فستجد المزمور الرابع والتسعين مناسبا • لأنه في ذلك الوقت بدأ الرب يتشدد في النقمة حاكما بالموت عقابا ، ويعلن ذاته بالفاظ جريئة صريحة • لهذا السبب فحينما تقرأ الانجيل ترى اليهود يتشاورون في اليوم الرابع من الأسبوع

على الرب وتبصره أنذاك يتحدث علانية عن معاقبة الشيطان من أجلنا · حينذاك ردد الكلمات المعبرة عن هـ ذه الحـوادث في المزمور الرابع والتسعين أيضا · كذلك برؤيتك عناية اشه وولايته على كل الأشـياء ، ورغبة منك في أن تعلم بعض الناس الطاعة والثقة باش واقناعهم بالجهر بايمانهم رتل أمامهم المزمور المئة · وبعد أن تعرف سلطان اش للقضاء ، وأنه هو الذي يتخذ القرارات ملطفا الحكم بالرحمة ، وتشاء أن تقترب اليه معلنا له عرفانك فتغنى بالمزمور المئة والواحد لهـذا الغرض ·

75 ـ على أنه بما أن طبيعتنا ضعيفة ، وأذا حدث أن أصبحت كالشحاذ بسبب ضيقات الحياة ، وأن كنت مرهقا أحيانا وتشتاق الى أن تثال الشجاعة فأمامك المزمور ١٠٢ . وما دام أنه من اللائق أن نقدم السبح شفى كل حال وخلال كل حال وشئت ن تستودع أمرك في يديه ، يجب أن تستنهض نفسك الى الأمام بترديدك المزمورين ١٠٢ ، ١٠٤ ، فهل تشاء أن تقدم تسبيحك وأن تعرف كيف تعبر عنه ولمن ترفعه وما هي الكلمات اللائقة لذلك ؟ عليك أذن أن تنشد المزامير ومتى صليت أقون بما تقوله ؟ أن كنت كذلك فترنم بالمزمور المئة والسادس عشر وبعد ذلك هل تريان نفسك تتقدم في الأعمال حتى أنك تستطيع أن تقول عن يقين « أنسى ما هو وراء وأمتد حتى أنك تستطيع أن تقول عن يقين « أنسى ما هو وراء وأمتد الى ما هـو قدام » ؟ أذن فعبر عن عـرفانك ش لكل خطـوة

تخطوها الى الأمام بترتيلك الخمس عشرة انشودة الموصوفة بمزامير المصاعد وهي ١٢٠ _ ١٣٤ .

٢٥ - انكانت الأفكار الاجتبية تخليك فوجدت نفسك مأخوذا بحبائلها ثم غمرك الندم وعولت على مقاومتها رغم انك تعيش بين أولئك الذين أغروك • فاجلس في سكون وردد بنغم الحزن المزمور ۱۳۷ . ومتى اعتبرت التجارب اختبارا لك واردت أن تشكر الله بعد اجتيازها فترنم بالمزمور ١٣٩ ٠ ولكنك قد تجد نفسك بعد ذلك محاصرا من الأعداء مرة اخرى _ فهل تريد من ينجيك ؟ اذن رتل المزمور المئة والأربعين · أتريد بعد ذلك أن تدعم استنجادك بالصلة والتضرع ؟ استكمله بالمزمورين ٥ ، ١٤٢ • ولنن قام عليك بعد هذا كله عدو مستيد فضايقك وضايق الشعب كله فلا تخف ولا ترتعد بل شدد ايمانك ودعم نفسك بالمزمور ١٤٣ . وحين يغمرك العجب من عناية الله في كل شيء وتستذكر صلاحه الذي غمرك به أنت وجميع الشعب وتلهفت الى تقديم المديح لله فتغنى بالمزمور ١٤٤ واستكمل المديح بالمزمورين ٩٢ ، ٩٧ . ولمو أنه حدث أن اختاروك لوظيفة حكومية فلا تتعظم على اخوتك عالما أن ما نلته هو من الله ، لذلك مجده وانشد المزامير ١٠٤ ، ١٠٦، 111_011, VII, NII, 071, 171, 131_.01.

٢٦ – وحين تخلو الى نفسك داخل مخدعك وتشتاق الى الترنم بالأحداث الخاصة بالمخلص فستجدها فى كل مزمور تقسريبا وعلى الأخص فى المزمورين ٤٥ ، ١١٠ اللذين

يوضحان ولادته الأزلية من الآب ثم ظههوره في الجسد وستجد حمتى تمعنت حان المزمورين ٢٤، ٨٨ يتحدثان عن الصليب وعن الخيانة المربعة التي تحملها سيدنا من أجلنا، في حين أن المزمورين ٢٨، ١٠٩ يشيران الى مؤامرات اليهود وشرورهم وخيانة يهوذا الاسخريوطي ، بينما تعلن المزامير ٢١، ٥٠، ٢١ ملكيته وسلطانه القضائي ، وكذلك ظهوره بالجسد ونداءه الأمم ، وترى القيامة حقيقة في المزمود السادس عشر ، واذا ما طالعت المزمورين ٢٤، ٤٧ فسترى المزامير ٣٤، ٩٦ ، ٩٨ ، ٩٩ كل العطايا التي اكتسبها لنا المخلص بالامه المحيية ،

۲۷ _ تلك اذن هي سعة المعونة التي ظفر بها الناس من المزامير وجدير بنا أن نعرف لماذا تقال المزامير بالمنغم والألحان و لأن بعض البسطاء بيننا _ مع ايمانهم بأن كلماتها موحاة بالروح القدس _ يزعمون رغم ذلك أن حلاوة النغم هي لبهجة الأذن و ولكن هذا غير صحيح و لأن الأسفار الالهية لا تستهدف العذب المتع ، وانعا هدفها الأساسي هو اغادة النفس أما الأهداف الاخرى فأهمها أثنان : أ _ أنه من اللائق بالأسفار الالهية تسبيح الله ليس بالكلام المحدد فقط بل أيضا باللحن المتسع وما تحتويه من كلمات مترابطة معا في تدرج دقيق وبأسلوب هادف هو الوسيلة التي يستطيع بها الناس أن يحبوا الله بكل قوتهم وكل امكانياتهم و ب _ وكما

أن التناسق بين القيثارات يجعلها تؤدى نغما واحدا متماسكا هكذا النفس تظهر داخلها حركات مختلفة ، ففيها قوة المنطق والشهوة الملتهبة والانفعالات العارمة ، وعنها تصدر أنشطة الجسم ، فالمنطق يأبى أن يوجد نشاز داخلى وتعارض بين الانسان وبين نفسه ، لذلك كانت أسمى الأعمال هى الصادرة عن المنطق الذهنى ، وأحطها تلك الصادرة عن الرغبة كما كان موقف بيلاطس الذى قال أنا لا أجد فيه علة واحدة ثم أسلمه لليهاود ،

٢٨ - وتجنبا لحدوث مثل هذا التشويش داخلنا يستهدف المنطق أن النفس التي تمتلك فكر السيد المسيح (كما قال الرسول) تسير تحت قيادة هذا الفكر ، وبواسطته تسمطر على الشهوات وتتحكم في أعضاء الجسد وبذلك تخضعها للمنطق • فكما أنه في الموسيقي تتناغم الألحان هكذا الانسان اذا ما اعتبر نفسه آلة موسيقية وكرس نفسه تماما للروح يستطيع أن يطيع بكل أعضائه وانفعالاته ويخدم ارادة الش فالقراءة الملحنة للمزامير هي شكل ومثال لمثل هذا التوازن الهادىء غير المتزعزع الفكارنا • النه كما أننا نكتشف أفكار النفس ونقصح عنها بالألفاظ ، هكذا الرب اذ أراد أن تكون الحان الكلمات رمزا للتناسق الروحي في النفس امر بان المزامير تنشد بنغمات وتقال كأغنية • فرغبة النفس هي هذه: أن تسكون مدبرة بالجمال كما هـو مكتوب « امسرور احـد فليرتل ، • وبهذا الترتيل ينصقل كل ما هو خشن ومقلق كما يندمل كل جرح : « لماذا أنت حزينة يا نفسى ولماذا تقلقيني،؟ ه كذا يتساءل المزمور ويجيب: «توكلى على الله فانى اعترف له · خلاص وجهى هو الهى · » وحين يترنم الانسان باتكاله على الله يكتشف مواقع الزلل: «لولا قليل لزلقت خطواتى · · · الى أن دخلت هيكل الرب » (مزمور ٧٣) ، وهكذا ينال القوة حيث الخوف ·

٢٩ _ ان أولئك الذين لا يرددون الأغاني المقدسة بهذه الطريقة لا يتغنون بها بحكمة • وقد يتلذذون بها أنفسهم ومع ذلك يستحقون اللوم لأن أغنية التسبيح غير لائقة على شفتي الخاطىء . ومن لا يهدف غير التلذذ الشخصي خاطىء . أما حينما تصدر الكلمات المرتلة من أعماق نفس صالحة ، ومن تناغم متوافق مع الروح فان المرتل مع كونه يغنى بلسانه الا أن غناءه بالفكر أيضا وبالتالي ينفع المنصتين اليه • فالمغبوط داود بابتكاره الألحان العذبة من أجل شاول أرضى الله كل الرضى وطارد عن نفس شاول النزعة الجنونية المقلقة مهدئا اياه • والكهنة متى ترنموا كداود يستدرجون نفوس الناس الى الهدوء وينادون عليهم بالاجماع للاشتراك مع الجوقة السماوية • لذلك فالمزامير تلحن لا للرغبة في نشيد عذب بل لتعكس انسجام التأملات النفسية • وليس من شك في أن القراءة المرتلة هي رمز للعقل ذي التنظيم المنسق غير المشوش · وفوق ذلك فتسبيح الله بالألحان المتناغمة هو أيضا صورة ومثال لأعضاء الجسم في عملها المتناسق ، ولافكار النفس التي تتحول الى قيثارة • واذ تعيش الأعضاء الجسدية والافكار النفسية وتتحرك خلال الألحان العظمى تحت توجيه

الروح القدس يتحقق قول الكتاب ان الانسان الذي يحيا بالروح يميت اعمال الجسد (رومية ٨ : ١٣) • لأنه بغنائه التسابيح هذا الغناء الجميل يدخل التوازن على نفسه ويسير بها من اللا متناسب الى المتناسب والنتيجة لهذا التوازن أن تترسنخ طبيعته فلا تعود تخاف بل تحول خيالها الى الايجابيات متطلعة دوما الى ما هو اكثر صلاحا •

٣٠ – والآن يا بنى يجب على كل من يقرأ هذا الكتاب ان يقرأه بأكمله لأنه حقا قد صدرت كل آياته عن الروح القدس، والقارىء هذا أشبه بمن هو فى حديقة ملآنة بالثمار الشهية، انه يتأملها فى جملتها ويستمتع بها ، لأننى على يقين من أن كل الوجود الانسانى من نزعة نفسية ومن حركة فكرية قد قاستها وأحاطت بها تلك الألفاظ عينها التى وردت فى المزامير، لأنه متى كانت هناك ضرورة للتوبة أو الاعتراف ، أو جازت على الانسان الضيقات والتجارب ، أو حيكت المؤامرات من البعض ضد غيرهم ، أو عصفت الاضطهادات _ ففيها كلها برزت عناية الله ، كذلك متى أصاب الانسان حزن أو الم أو برزت عناية الله ، كذلك متى أصاب الانسان حزن أو الم أو مطاردة من الأعداء _ فمن خلالها يحس بالنجدة الالهية ، وهذا كله نطالعه فى المزامير ، فلينتخب كل واحد ما يجدد مناسبا لظروفه ويترنم به ، واذا ما تأثرت نفسه فليرفع التسبيح ش .

٢١ - لا تسمح لآحد بأن يزيد على كلمات المزامير الفاظا
عالمية خلابة ، ولا تدعه يصوغها في قالب جديد · بل بالحرى

اجعله يرددها ويتغنى بها من غير « تزويق » كما وردت تماما، حتى اذا مه سمعها القديسون الذين كتبوها ـ بادراكهم انها صدرت عنهم ـ يشتركون معك في الصلاة • والأهم من هذا أن الروح القدس الناطق في القديسين اذ يسمع الكلمات التي أوحى بها اليهم يعاوننا في تسابيحنا • لانه بمقدار ما تعلو حياة القديسين عن حياة الآخرين ـ بهذا المقدار تعلو تعبيراتهم عما نكتبه نحن ، فهم بالتالي يعبرون عن الحق بصيغة أقوى وهم قد أرضوا الله ارضاء عظيما بهذه المزامير وبترديدها على حد قول الرسول : « قهروا ممالك • صنعوا برا • نالوا مواعيد • سدوا أفواه أسود • أطفاوا قوة النار • نجوا من حد السيف • تقووا من ضعف صاروا أشداء في الحرب • هزموا جيوش غرباء • اخذت نساء أمواتهن بقيامة • ، هزموا جيوش غرباء • اخذت نساء أمواتهن بقيامة • ،

٣٢ ـ اذن بتردید الکلمات عینها حتى الآن فلیکن کل شخص واثقا من أن اش یصغی سریعا لأولئك الذین یرفعون التضرعات بالمزامیر • فان کان المترنم فی ضیق ساعة تردیدها فانه یعتبرها وسیلة کبری لتشجیعه وادخال الراحةعلی نفسه وان کان فی تجربة أو تحت اضطهاد فستبرز فضائله خلالها ویحس بحمایة اش التی أبداها لذاك الذی کتب المزمور أصلا وبهذه المزامیر سینسحق الشیطان وتطرد الأرواح الشریرة وبترتیله ـ ان کان قد أخطأ ـ سـیویخ نفسـه ویکف عما اقترفه ، وان کان لم یخطیء فسیجد نفسـه متهللا ، ویجاهد لیمتد الی الأمام ویصارع لینال المکافاة ، ویتشدد حین یرنم ،

فلا يتزعزع عن الحق أبدا ، بل انه يقتاد الخادعين الي التغيير • ومثل هذا لا يكون ضمينه انسان وانما ضمانه في الأسفار الالهية · فالله أمر موسى أن يكتب التسبحة العظمى ويعلمها للشعب (تثنية ٣١ : ١٩) ، وهو يأمر ذاك الذي أقيم واليا على الشعب أن يكتب سفر التثنية ويمسكه بيده ويلهمه بضمونه الى الأبد (تثنية ١٧ : ١٨ - ١٥) ٠ لأن الكلمات الواردة في هذا السفر تستنهض الفكر الى الفضيلة وتأتى بالنجدة الى أولئك الذين يخلصون في طاعتها • فمثلا في الوقت الذي دخل فيه يشوع الأرض رأي استعداد الأموريين للقتال وتجمعاتهم ، وفي مواجهة الخيام والسيوف قرأ سفر التثنية على كل المسامع ، مسترجعا كلام الناموس الى الذاكرة ومسلما الشعب بها ، فانتصر على أعدائه ٠ والملك بوشيا _ عند اكتشاف سفر الشريعة وقراءته على كل الشعب _ لم يعد يخاف العدو • وفي أية مرة حدث حرب كان تابوت العهد المحتوى على الوصايا يسير أدام الشعب ويقدم المساعدة الكافية ضد كل جيش . وكان وجوده فعالا دائما ما عدا في حالة تفشى الشر والرياء لأنه يجب أن تكون وجهة الانسان نحو الايمان والولاء له لكي يعمل الناموس من خلال صلواته ٠

٣٣ ـ قال الرجل الشيخ: بالحقيقة قد سمعت من بعض الحكماء كيف أنهم كانوا في اسرائيل قديما يطردون الشياطين ويقهرون الخيانات بمجرد قراءة الأسفار الالهية لهذا السبب حق القضاء على من يتركونها ويبتدعون جملا تهدف

الم، الاستهواء على النمط الوثنى وبالتالي يطلقون على أنفسهم « مخرجي الشياطين » · انهم يتمادون في العبث فيعرضون انفسهم لسخرية هؤلاء الشياطين كما حدث لاولاد سكاوا (أعمال ١٩: ١٤ _ ١٦) . فحين سمع الشياطين هذه الألفاظ صادرة عن مثل هؤلاء الرجال بداوا يعبثون بهم، ولكنهم كانوا يرتعدون من كلمات القديسين بل لم يكونوا يستطيعون احتمالهم لأن الرب موجود في كلمات الأسفار الالهية ، وبما أنهم لا يمكنهم الوقوف أمامه فانهم يصرخون : « أجئت الى هنا قبل الوقت لتعذبنا ؟ » لأنهم _ أذ رأوا الرب حاضرا _ احترقوا ٠ هكذا كان بولس يامر الأرواح الشريرة وهكذا خضع الشياطين لجميع الرسل ، وكانت يد الرب على اليشع النبي فتنبأ عن المياه للملوك الثلاثة (٢ ملوك ٣ : ١٥) حين لعب العواد على العود حسب أمر الرب • هكذا الآن ان كان هناك من يهمه أمر المتألمين وردد هذه الأمور بنفسه فانه ينفع المتألم نفعا كبيرا ، ويوضح ايمانه على أنه صحيح ثابت . وينتج عن هذا أن الله متى رأى ايمانه يمنح المريض الشفاء المطلوب • ولمعرفته هذه الحقيقة قال الرجل البار : « ونظرت الى كل وصاياك ولن أنسى كلماتك ٠٠٠ ترنيمات صارت لى فرائضك في بيت غربتي ٠٠ لو لم تكن شريعتك لذتي لهلكت حينئذ في مذلتي ، (مزمور ١١٩ : ٢٦ ، ٥٤ ، ٩٢) • ولهذا السبب عينه شدد بولس تلاميذه بهذه الأمور قائلا : « اهتم بهـذا · كن فيـه لكى يكون تقـدمك ظاهـرا في كل شيء » (١ تيموثاوس ٤ : ١٥) • وانت أيضا متى اهتممت بهذه الأمور وتغنيت بالمزامير بفهم ستستطيع أن تدرك المعنى في كل منها بارشاد الروح القدس ، وتتعمق نوع الحياة القدسية المليئة بخوف الله التي كانت لأولئك الناس الذين نطقوا بهذه الكلمات _ هذه الحياة عينها عليك أن تتمثل بها •



خاتحــة

ان من يقرا التفسير الذي يقدمه الأنبا اثناسيوس عن المزامير في شيء من التمعن ليشعر بالاعجاب يتزايد نحو شخصية هـذا البابا اذ يزداد ادراكا لمدى تعمقه الأسافار الالهية والدرس الذي يلقيه علينا ليس مجرد النصيحة التي قدمها لمارسللينوس ولكنه يتضمن عدة تعاليم ذات اهمية كبيرة خصوصا لاهل هذا العصر •

والتعليم الأول الذي يلقنه ايانا حامى الايمان القصوم هو أن الكتاب المقدس بكل استفاره مرابط متماسك و فيجب على من يهدف التي تفهمه أن يقراه ككل شم يستعين بتفسير الآباء ليزداد فهما لهذا الترابط العجيب وهذا الدرس لوحدة الأسفار فيما تستهدفه مام لكل من يخطر على باله أن يفسر الكتاب آية آية و فهناك آيات تنقلب معناها تماما بهذا « التفصيص » مفثلا يقول بولس الرسول أن « ملكوت أش ليس أكلا وشربا بل هو بروسلام » (رومية ١٤ : ١٧) ويحلو لمن يشرحون كل آية على حدة أن يزعموا أن هذه الآية تلغى الصوم ! فهم لا يلتفون على ما قيل قبلها أو بعدها ولا لمن قيلت ولا لأية مناسبة قيلت ولماذا لم يقل القديس بولس هذه الكلمات لغير أهل رومية ؟ ولماذا اوصي هؤلاء الناس بعد هذه الكلمات بقليل – أي في

بداية الأصحاح الخامس عشر ـ بقوله: « يجب علينا نحن الأقوياء أن نحتمل ضعف الضعفاء » ؟ لأنه كبناء حكيم يريد أن يتسامى بالرومانيين الى الـكمال المسيحى وهم فى بداية الطريق • فكان منهم الضعيف فى الايمان ومنهم القوى فأخذ يتدرج معهم خطوة خطوة فى ما يجب أن يقوم من تعاون معهم .

وثمة نقطة ثانية تثير انتباهنا بصفة خاصة اذ يستها الأنبا أثناسيوس الرسولى الفقرة ٢٥ بهذه الكلمات: « ان كانت الأفكار الأجنبية تخلبك ٠٠٠ » وكأنه في هذا التوبيخ يتصدث الينا في هذا العصر لأن الكثيرين منا « تخلبهم الأفكار الأجنبية » فيتناسون في سبيلها تعاليم الأباء! ونظرة الى أبنيتنا المخصصة للعبادة ، ونظرة الى ما تزدان به من « ايقونات » ـ نظرة واحدة تكفى لأن توضح لنا الى أي مدى « خلبتنا الأفكار الأجنبية » ! •

وبعد _ فقد أرشدنا هذا البابا الاسكندرى العظيم الى وسيلة كبرى نحصن بها نفوسنا وقت الضيق الشديد ونتهلل بها وقت الفرج فجدير بنا أن نصغى الى ارشاده ونعمل به •

* * *

ێۗ يطلب من كنيسة السيدة العــدراء بالفجـالة